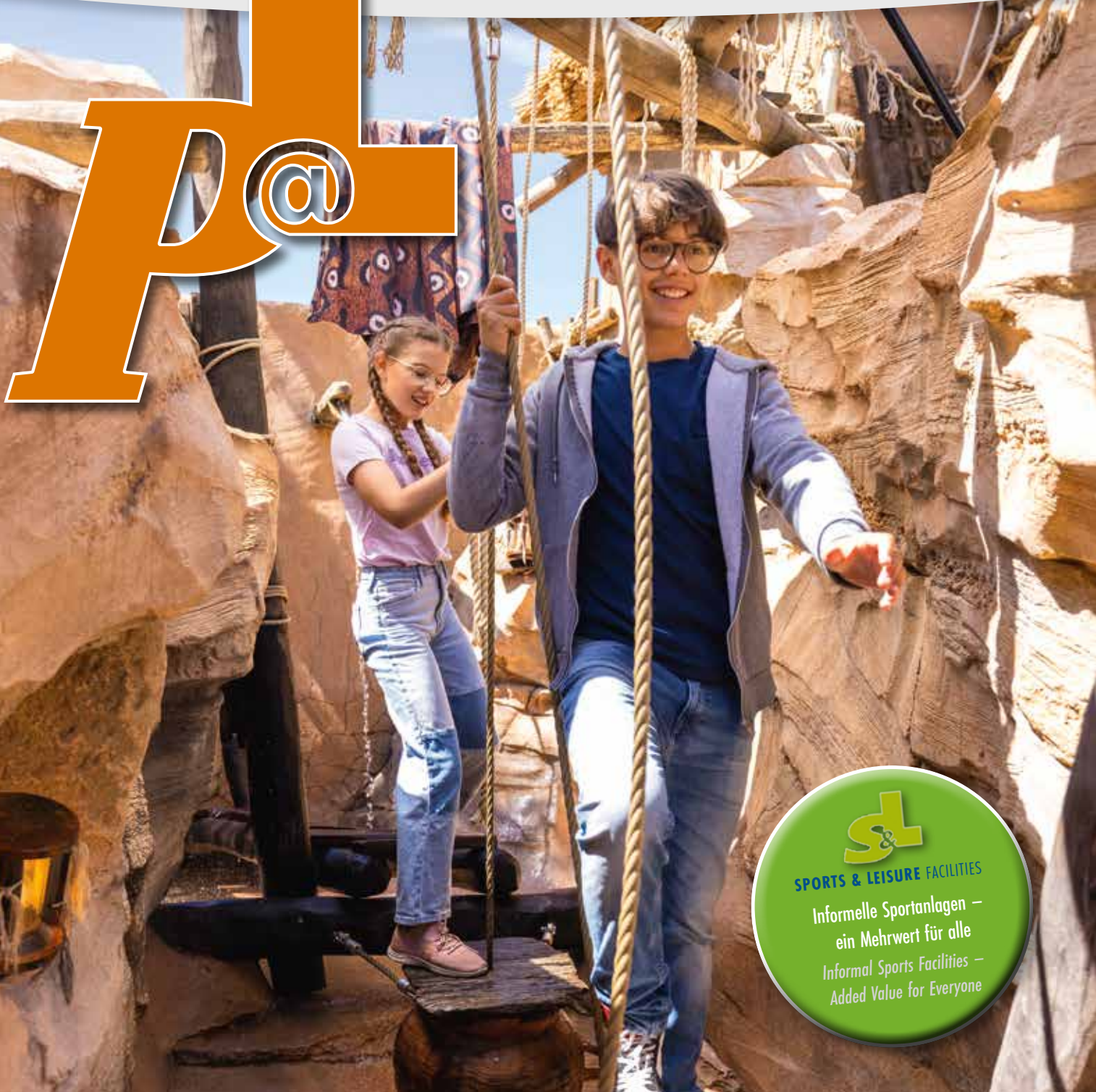


4/2025 | 8 €

PLAYGROUND@LANDSCAPE



SHOWROOM

Mit jedem Schwung hoch
hinaus – Schaukeln

*Soaring Through the Air
on Swings*

SAFETY SURFACING

P@L Fallschutz - Special

P@L Special: Safety Surfacing

**Anziehungspunkte für die ganze Familie –
Spielareale als touristische Highlights**

***Inviting for The Whole Family –
Play Areas as Tourist Highlights***



► Touristische Magneten mit Schwung – Schaukeln als urbane Spielhighlights am Hammarby Kaj

► *Tourist magnets with a twist - swings as urban play highlights at Hammarby Kaj*

Immer mehr Städte setzen gezielt auf hochwertige, öffentlich zugängliche Spielangebote, um urbane Räume nicht nur für Anwohnende, sondern auch für Tagesgäste und Touristen attraktiver zu gestalten. Ein besonders eindrucksvolles Beispiel dafür ist der Spielbereich am Hammarby Kaj in Stockholm – ein Ort, an dem Schaukeln zum zentralen Gestaltungselement einer lebendigen Uferpromenade werden.

Im Mittelpunkt stehen dabei gleich mehrere großzügig dimensionierte Schaukeln von Elverdal, die geschickt entlang des Wassers platziert wurden. Mit ihrem skandinavisch klaren Design fügen sie sich harmonisch in die moderne Architektur der Umgebung ein und bieten dennoch einen starken spielerischen Kontrast zum urbanen Umfeld. Durch ihre offene, frei zugängliche Platzierung laden sie nicht nur Kinder, sondern auch Jugendliche und Erwachsene zur Nutzung ein. Genau hier liegt die Stärke dieser Art von Spielangebot: Sie sind generationenübergreifend nutzbar, sofort verständlich und wirken dabei fast beiläufig – und genau dadurch besonders einladend. Mehr Informationen: www.elverdal.de

More and more cities are focusing on high-quality, publicly accessible play facilities to make urban spaces more attractive not only for residents, but also for day visitors and tourists. A particularly impressive example of this is the play area at Hammarby Kaj in Stockholm - a place where swings have become the central design element of a lively waterfront promenade.

The focus here is on several generously dimensioned swings from Elverdal, which have been cleverly positioned along the water. With their clear Scandinavian design, they blend harmoniously into the modern architecture of the surroundings and yet offer a strong playful contrast to the urban environment. Thanks to their open, freely accessible placement, they invite not only children but also young people and adults to use them. This is precisely the strength of this type of play offer: they can be used by all generations, are immediately understandable and appear almost incidental - which makes them particularly inviting.

Further Information: www.elverdal.de

► Build A Rock – gemeinsam Felsen versetzen

► *Build A Rock – moving rocks together*

„Build A Rock“ ist ein Spezialbetrieb für kreative Gestaltung mit Spritzbeton. Das Unternehmen baut Kunstfelsen für Garten-, Park- und Landschaftsgestaltung, Freizeit- und Erlebniswelten, Sport- und Spielstätten. Die Kunstfelsen gibt es als Standardfelsen, als individuelle Unikate, als Sportkletterfelsen (Boulderanlagen und Großkletterfelsen) in unterschiedlichen Oberflächenstrukturen und Farben, mit diversen Spielgeräten wie Netze, Stangen, Rutschen und mit den erforderlichen Sicherheitseinrichtungen komplettiert. Die Anwendungen im Outdoor-Bereich fokussieren sich auf Kinderkletterfelsen für Sport- & Spielplätze im öffentlichen Raum sowie für Schulen, Kitas, Campingplätze, Jugendherbergen etc., mit pädagogischem Anspruch, Gestaltung von privaten Gärten, Parks und Saunalandschaften, große Sportkletterfelsen für Klettervereine, Kletterhallen und Freizeitparks. Dabei spielt die Nachhaltigkeit der Produkte von „Build A Rock“ eine große Rolle, denn die Felsen sind rein mineralisch und deshalb zu 100% recycelbar. Die prognostizierte Lebensdauer liegt bei ca. 50 Jahren. Mehr Informationen: www.buildarock.de

„Build A Rock' is a company specialising in the creative design and construction of artificial rock features using shotcrete. Its rocks are tailor-made for gardens, parks and landscape projects, as well as for adventure and leisure parks, sports facilities and play areas. The artificial rocks are available as standard models, as bespoke one-offs or as sports climbing rocks (bouldering elements and large-scale climbing rocks). They come in a variety of surface textures and colours and can be fitted with various play elements such as nets, poles and slides. All models are delivered complete with the necessary safety equipment. Outdoor applications focus on children's climbing rocks for use in public sports grounds and playgrounds as well as schools, day-care centres, campsites, youth hostels and other educational or recreational settings. The rocks are also used in private gardens, landscaped parks, and spa and sauna areas, as well as large-scale sports climbing structures for climbing clubs, indoor climbing centres and leisure parks. That is why 'Build A Rock' is committed to providing attractive play and sports climbing rocks. Sustainability is key – the rocks are made entirely from mineral materials, making them fully recyclable. They have a projected lifespan of around 50 years. Further Information: www.buildarock.de

